

VYSVĚTLENÍ ZADÁVACÍ DOKUMENTACE Č. 2 / EXPLANATION OF PROCUREMENT DOCUMENTS NO. 2

IDENTIFIKAČNÍ ÚDAJE ZADAVATELE / IDENTIFICATION DETAILS FOR THE CONTRACTING AUTHORITY

Název veřejného zadavatele	Name of the Contracting Authority	Vysoká škola báňská – Technická univerzita Ostrava / VSB - Technical University of Ostrava
Sídlo zadavatele	Headquarters of the Contracting Authority	17. listopadu 2172/15, 708 00 Ostrava-Poruba
IČ zadavatele	Contracting Authority's ID number	61989100
Osoba oprávněná jednat za zadavatele:	Person authorised to act for the Contracting Authority:	prof. Ing. Igor Ivan, Ph.D., rektor
Kontaktní osoba	Contact person	Ing. Jan Juřena
Elektronická adresa	Electronic address	jan.jurena@vsb.cz
Telefonní kontakt	Telephone	+420 597 329 579
Profil zadavatele	Profile of the Contracting Authority	https://zakazky.vsb.cz/

IDENTIFIKAČNÍ ÚDAJE ZADÁVACÍHO ŘÍZENÍ

Název veřejné zakázky	Vyhodnocovací jednotka pro distribuovaný teplotní systém
Druh veřejné zakázky	dodávky
CPV veřejné zakázky	38000000-5 Laboratorní, optické a přesné přístroje a zařízení (mimo skel) 38540000-2 Zkušební a měřicí stroje
Spolufinancováno	Evropskou unií – Fondem spravedlivé transformace v rámci Operačního programu Spravedlivá transformace
Název a číslo projektu	REFRESH – Research Excellence For REgion Sustainability and High-tech Industries (CZ.10.03.01/00/22_003/0000048)

IDENTIFICATION DETAILS FOR THE PUBLIC CONTRACT

Name of public contract	Evaluation Unit for the Distributed Temperature Sensor"
Type of public contract	supply
CPV	38000000-5 Laboratory, Optical And Precision Equipment (Excluding Glass) 38540000-2 Testing and Measuring Devices
Co-funded by	European Union - Just Transition Fund, the Operational Programme Just Transition
Project name and number	REFRESH - Research Excellence For REgion Sustainability and High-tech Industries (CZ.10.03.01/00/22_003/0000048)



Zadavatel obdržel dne 24. 10. 2025 dotaz k zadávací dokumentaci zpracované k výše označenému zadávacímu řízení. Zadavatel proto v souladu s § 98 odst. 3 zákona č. 134/2016 Sb. o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon“), poskytuje níže uvedené vysvětlení zadávací dokumentace.

Dotazy jsou uváděny v jejich původním znění, tj. v angličtině nebo v češtině, Tomuto znění s odkazem na odst. 11.2 zadávací dokumentace odpovídá jazyk, ve kterém jsou poskytnuty odpovědi zadavatele.

On 24 October 2025 the Contracting Authority received question regarding the procurement documents delivered by an economic operator. Therefore, according to Section 98 (3) of Act No. 134/2016 Coll., on Public Procurement, as amended (hereinafter the “Act”) the Contracting Authority provides the explanation of procurement documents below.

Questions are presented in their original wording, i.e., in English or Czech. The language corresponding to that wording, with reference to Par. 11.2 of the procurement documents, is the language in which the contracting authority’s answers are provided.

Dotaz č. 1 / Question No. 1

Regarding the qualification requirements, the documents to be provided (KvK, Tax) are still pending. Would you accept documents that are older than three months at the time of submission, provided that we send the updated versions as soon as we receive them

Odpověď zadavatele na Dotaz č. 1 / Contracting’s Authority response to Question. No. 1

As stated in the procurement documents, documents proving basic qualification must generally not be older than three months prior to the commencement of the procurement procedure. However, in accordance with paragraph 4.1.4 of the procurement documents, this part of the qualification may be proved by an affirmation, which is an integral part of the tender form in part 4.1. To prove the basic qualification just leave part of the related text in the tender form as follows:

I hereby affirm that I am qualified to the extent of Section 74(1) of the Act.

It is therefore not necessary to submit the original documents (e.g. KvK extract, Tax certificate) at this stage. Should your tender be selected for contract award, you will be requested to provide the originals prior to conclusion of the contract.

This approach reflects our previous experience with foreign economic operators and is based on the preliminary market consultation (cf. section 1.4 letter b) of the procurement documents).

Ing. Jan Juřena
ved. odd. VZ a právních služeb IT4Innovations
head of public procurement and legal service IT4Innovations